

Atrakcyjne wyroby na Festiwal

Barwna, czworokątna chusta, po środku słońce, a w rogach gołębie z rozłożonymi do lotu skrzydłami. Słońce — symbol życia, symbol radości, gołąb — symbol pokoju.

Takie chusty będą mogli kupić uczestnicy Festiwalu. Będą również w sprzedaży chusty o polskich motywach ludowych, np. góralskich i kurpiowskich.

Z okazji Festiwalu przemysłowi przygotowują różnego rodzaju tkaniny, odzież i obuwie. Pokażą się w sprzedaży m. in. kolorowe kretony i jedwabie z wzorem jednokolorowym, tkaniny, które szerokim pasem ozdobią tylko dolną spódnicę. Specjalna tkanina na spodniczki do stroju krakowskiego: ciemne reczniki ozdobione stylizowanymi kwiatami, czapeczki męskie i damskie chustki na głowę z daszkami.

Na Festiwal przygotowuje się również damskie berety i filcowe torby — ozdobione skórą. Duży także będzie wybór ozdób, przede wszystkim lekkością i różnorodnością kolorów. Wśród nich: różnorodne pantofle na gumie i na skórze.

SZTANDAR MŁODYCH

ORGAN ZARZĄDU GŁÓWNEGO ZMP

Nr 112 (1562) B

Warszawa, czwartek 12 maja 1955 r.

Cena 20 gr

Razem, młodzi przyjaciele!

Młodzież województwa łódzkiego przystąpiła do likwidacji 2 tys. ha odłogów w pow. łaskim

ŁÓDŹ (kor. wł.). W początkach br. donosiliśmy, że na cześć V Festiwalu Młodzieży i Studentów w Warszawie, młodzież woj. łódzkiego zobowiązała się zlikwidować ogromny szmat nieużytków po dawnym poligonie wojskowym w pow. łaskim i sieradzkim. Dziś z radością komunikujemy: atak młodzieży woj. łódzkiego na odłogi został rozpoczęty.

Nad wartko płynącymi, żółtymi wodami Widawki, tuż przy jej ujściu do Warty, rozciąga się na przestrzeni około 15 km. szerokie, o powierzchni 2 tys. ha pasma nieużytków, pokryte masywnymi stawami, brzołowymi łaskami, krzakami i krzewami oraz skąpo zarosniętymi pasmami łąk — miejsce po byłym poligonie. Obszary te nadawały się jedynie do wczesno-wiosennego wypasu bydła, ponieważ w miesiącach letnich trawa wywalała z braku wody. Młodzież pow. łaskiego postanowiła zmeliorować i zamienić ten „mały step” w żyzną łąkę i pastwisko. Poparła jej czyn młodzież całego woj. łódzkiego zgłaszając

się ochotniczo do 200-osobowych miesięcznych brigad. Część młodzieży zaś zadeklarowała się pracować przy robotach melioracyjnych w każdy dzień wolny. W ten sposób np. młodzież Pabianie przepracuje 8220 roboczogodzin, Piotrkowa 5000 roboczogodzin.

Praca młodzieży — o ogólnej wartości około 2,5 miliona złotych — polegać będzie na przekopaniu nowego łożyska rzeki Widawki o długości 360 metrów, niedaleko wsi Podgórze, w miejscu gdzie rzeka tworzy rodzaj łuku. Powstanie tutaj wysoki betonowy jaz, tj. tama o szerokości 20 metrów. O ogromie tych prac świadczy fakt, że jedynie w miejscu budowy 20 tys. metrów sześciennych ziem. Spierzone jazem wody Widawki doprowadzi się w ten sposób za pomocą sieci kilkukilometrycznych rowów na suche dołki łąki.

Obrzybiała ta inwestycja przyczyni się do oszczędności wydawności paszy od 40—60 kwintali z ha, oraz przygotowanie terenów pastwisk dla siedmiu najbliższych gromad w pow. łaskim.

Obecnie — pierwsza, 80-osobowa grupa młodych pionierów z Radomska, Piotrkowa, Łodzi i innych powiatów woj. łódzkiego przystąpiła już do pierwszych prac melioracyjnych — kopania rowów. Cały zespół pracuje pod opieką kierownika technicznego budowy inż. Targowskiego. Już w pierwszych godzinach pracy młodzi ochotnicy — pionierzy wykonali około 120 metrów sześciennych rowów. Zaraz po rozpoczęciu robót chłopcy z grupy low. Łasowa uprościli sobie pracę. Zamiaszt indywidualnego kopania rowów, podzieliли się na cztery grupy, z których dwie pierwsze kopaly rowy i oczyszczaly dno kanałów, a dwie pozostałe wykopywały skarpy i równaly groble. Przyspieszyło to w dużym stopniu wykonanie przez nich zleconej im pracy.

Szybkość prowadzonych obecnie robót wskazuje na to, że jeszcze w początkach października br. ukończona zostanie pierwsza część prac, przez co oddanych będzie do użytku 400 ha terenów pastwiskich i łąk.

Centralne eliminacje zespołów artystycznych rozpoczęły się we Wrocławiu

Wrocławiu rozpoczęły się centralne eliminacje zespołów amatorskich zespołów muzyki, pieśni i tańca, w których bierze udział ok. 8 tys. artystów — amatorów z całego kraju. Zespoły wyróżnione przez jury konkursowe wystąpią w Warszawie w czasie V Światowego Festiwalu Młodzieży i Studentów.

Nowomianowany Ambasador ZSRR przybył do Polski

W dniu 10 bm. przybył do Warszawy nowomianowany Ambasador Nadzwyczajny i Pełnomocny Związku Socjalistycznych Republik Radzieckich w Polsce Panteleimon Ponomarenko, witały na lotnisku przez Dyrektora Protokołu Dyplomatycznego MSZ Edwarda Bartola oraz członków Ambasady ZSRR z charge d'affaires a. i Iwanem Mielnikiem na czele.

W dniu 10 bm. nowomianowany Ambasador Nadzwyczajny i Pełnomocny Związku Socjalistycznych Republik Radzieckich w Polsce Panteleimon Ponomarenko złożył wizytę u wstępną Ministrowi Spraw Zagranicznych Stanisławowi Skrzyszewskiemu.

Na str. 5

Propozycje rządu radzieckiego w sprawie redukcji zbrojeń, zakazu broni atomowej i usunięcia groźby nowej wojny

Dziś rozpoczyna obrady Warszawska Konferencja państw europejskich w sprawie zapewnienia pokoju i bezpieczeństwa w Europie

Przybycie delegacji zagranicznych i obserwatora Chin Ludowych



Powitanie delegacji radzieckiej

Foto: Baranowski (CAF)

Powitanie delegacji radzieckiej

W dniu 10 bm. przybyła do Warszawy delegacja Związku Socjalistycznych Republik Radzieckich na Konferencję Warszawską państw europejskich w sprawie zapewnienia pokoju i bezpieczeństwa w Europie.

Delegację przewodniczą Prezydent Związku Socjalistycznych Republik Radzieckich Nikołaj Chruszczow. W skład delegacji wchodzi: I Zastępca Przewodniczącego Rady Ministrów i Minister Spraw Zagranicznych ZSRR Władysław Molotow, Minister Obrony ZSRR Marszałek Związku Radzieckiego Iwan Koniew, Przewodniczący Rady Ministrów Rosyjskiej FSRR Aleksandr Puzanow, Przewodniczący Rady Ministrów Ukrainy SRR Nikołaj Kucharenko, Przewodniczący Rady Ministrów Białoruskiej SRR Kirił Mazurow, Przewodniczący Rady Ministrów Łotewskiej SRR Wiliś Laciś, Przewodniczący Rady Ministrów Litewskiej SRR Mieczysław Giedraitis, Przewodniczący Rady Ministrów Estońskiej SRR Aleksiej Minisep, Zastępca Ministra Spraw Zagranicznych ZSRR Walerian Zorin oraz Ambasador Nadzwyczajny i Pełnomocny ZSRR w Polsce Panteleimon Ponomarenko.

Jednocześnie przybył do Warszawy Ambasador Nadzwyczajny i Pełnomocny PRL w ZSRR Wacław Lewikowski.

Na lotnisku Okęcie przybyli witać członkowie Biura Politycznego KC PZPR: I Sekretarz KC PZPR Bolesław Bierut, Przewodniczący Rady Państwa Aleksander Zawadzki, Prezes Rady Ministrów Józef Cyrankiewicz, I Zastępca Prezesa Rady Ministrów Zenon Nowak, Wiceprezes Rady Ministrów Minister Obrony Narodowej

wej Marszałek Polski Konstanty Rokossowski, Sekretarz KC PZPR Edward Ochab, I Zastępca Marszałka, Wiceprezes Rady Ministrów Jakub Berman, Franciszek Jóźwiak-Witold, Ministrowie Stanisław Radkiewicz i Roman Zambrowski, jak również: Wiceprezes Rady Ministrów Piotr Jarożewicz i Stefan Jedrychowski, Minister Spraw Zagranicznych Stanisław Skrzyszewski, Wiceminister Spraw Zagranicznych Marian Naszkowski, Sekretarz Rady Państwa Marian Rybiński, członek Rady Państwa i Rządu Wiceminister Obrony Narodowej Szef Sztabu Generalnego WP generał broni Jerzy Bortolowski, Z-ca Przewodniczącego Prezydium Rady Narodowej w m. st. Warszawie Stefan Harasimowski, Dyrektor Departamentu MSZ Minister Pełnomocny MSZ Minister Dyrektor Protokołu Dyplomatycznego MSZ Edward Bartol.

Delegację ZSRR witał członek delegacji Niemieckiej Republiki Demokratycznej Węgler, Rumuni, Bułgari i Albani przybyli wcześniej do Warszawy.

W powitanie wzięli również udział członkowie Ambasady ZSRR w Polsce z charge d'affaires a. i Iwanem Mielnikiem na czele oraz szefowie i członkowie szeregu innych przedstawicielstw dyplomatycznych.

Przewodniczący Rady Ministrów Nikołaj Chruszczow przed mikrofonem Polskiego Radia następujące przemówienie:

Drodzy Przyjaciele! Niech mi wolno będzie w imieniu Rządu Radzieckiego i narodu radzieckiego gorąco, z całego serca pozdrowić bratni naród polski i mieszkańców okrytej chmurą stolicy Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej.

My, którzy przybyliśmy tu jako delegacja Związku Radzieckiego na konferencję państw europejskich w sprawie zapewnienia pokoju i bezpieczeństwa w Europie, mamy dokonać wraz

z przedstawicielami Waszego kraju, jak również Czechosłowacji, Niemieckiej Republiki Demokratycznej, Węgier, Rumunii, Bułgarii i Albanii wielkiej, doniosłej pracy zmierzającej do dalszego umocnienia bezpieczeństwa naszych krajów.

Chociaż walka narodów o stabilizację napięcia w stosunkach międzynarodowych przyniosła pewne sukcesy, niemniej jednak w ostatnich okresach sytuacja w niektórych strefach na świecie budzi poważne zaniepokojenie.

Pokój militarny państwa Europy nie mogą ustosunkować się obojętnie do takiej sytuacji. W sytuacji, jaka się wytworzyła, potrzebne jest, by nasze państwa — jednocząc się — wysiłki i podjęły nowe środki dla umocnienia obronności. Rząd radziecki wyraża przekonanie, że na obecnej konferencji zadania te będą rozwiązane, a państwa — uczestnicy konferencji — umogocnią poważny układ w sprawie umocnienia powszechnego pokoju i bezpieczeństwa narodów.

Pragnę gorąco podziękować Wam za serdeczne powitanie i korzystając z nadarzającej się okazji — życzyć narodowi polskiemu, obywatelom Warszawy sukcesów w ofiarnej, twórczej pracy nad budową społeczeństwa socjalistycznego.

Niech żyje Polska Rzeczpospolita Ludowa i jej stolica — Warszawa!

Niech żyje pokój i przyjaźń między narodami!

Powitanie delegacji rumuńskiej

W dniu 10 bm. przybyła do Warszawy delegacja Rumuńskiej Republiki Ludowej na Konferencję Warszawską państw europejskich w sprawie zapewnienia pokoju i bezpieczeństwa w Europie.

Delegację przewodniczą Prezes Rady Ministrów Rumuńskiej Republiki Ludowej Gheorghe Gheorgiu Dej. W skład delegacji wchodzi: Wiceprezes Rady Ministrów i Minister Sił Zbrojnych generał armii Emil Bodnarus, Minister Spraw Zagranicznych Simion Baghici, Szef Sztabu Generalnego generał porucznik Ion Tutoveanu, Wiceminister Spraw Zagranicznych Grigore Protopescu oraz Ambasador Nadzwyczajny i Pełnomocny RRL w Polsce Marin Florea Ionescu.

Na Dworcu Głównym delegację witał: Prezes Rady Ministrów Józef Cyrankiewicz, Wiceprezes Rady Ministrów i Minister Obrony Narodowej Marszałek Polski Konstanty Rokossowski, Wiceminister Spraw Zagranicznych Marian Naszkowski, Wiceminister Obrony Narodowej Szef Sztabu Generalnego WP generał broni Jerzy Bortolowski, Z-ca Przewodniczącego Prezydium Rady Narodowej w m. st. Warszawie Stefan Harasimowski oraz Dyrektor Departamentu MSZ Minister Pełnomocny MSZ Minister

Delegację witał również członek Ambasady Rumuńskiej Republiki Ludowej w Polsce oraz szefowie i członkowie szeregu innych przedstawicielstw dyplomatycznych.

Od granicy w Żelaznowodach towarzyszył delegacji Wiceminister Kontroli Państwowej PRL Mieczysław Wągrowski. Prezes Rady Ministrów Rumuński G. Gheorgiu Dej wygłosił przed mikrofonem Polskiego Radia przemówienie, w którym powiedział m.in.:

Nasze narody są zdecydowanie gotowe do poświęceń, aby bronić pokoju i swojego bezpieczeństwa przeciwko knowaniom i agresji, które — po ratyfikowaniu układu paryskiego, gorączkowo odbudo-



Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Foto: Kondracki (CAF)

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Republiki Ludowej na Konferencję Warszawską państw europejskich w sprawie zapewnienia pokoju i bezpieczeństwa w Europie.

Delegację przewodniczą Przewodniczący Rady Ministrów Węgierskiej Republiki Ludowej Andras Hegedus. W skład delegacji wchodzi: Minister Spraw Zagranicznych János Boldoczki, Minister Obrony Narodowej generał pułkownik Istvan Bala, I Wiceminister Spraw Zagranicznych Endre Sik oraz Ambasador Nadzwyczajny i Pełnomocny

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

Wicepremier Chińskiej Republiki Ludowej Peng Teh-huai na lotnisku w Warszawie

VIII WYŚCIG POKOJU



Grabowski otrzymuje kwiaty przed startem do V etapu.

Foto: St. Wdowinski (CAF)

W dniu odpoczynku kolarze zwiedzili Lipsk

LIPSK, 10. V. W dniu dzisiejszym wszyscy uczestnicy Wyścigu Pokoju odpoczywają. Wyjątek stanowią mechanicy, którzy pracowali bez przerwy. Kierują się oni staniem koła rowerów, przeglądają każdą niemal śrubkę, by w dniu startu wszystko było w najlepszym porządku. Będą najwięcej Wyścig daje się we znaki naszemu mechanikowi Stefanowskiemu. Polacy mieli przecież na trasie kilka kraks. Musiał on więc włożyć wiele wysiłku, aby rowery szybko doprowadzić do porządku.

Tuż przed obiadem nasi kolarze odbyli spacer po mieście. Lipsk jest pięknym miastem i warto było go obejrzeć. Położony przy drogach handlowych, zyskał sławę miasta targów. W Lipsku znajduje się piękne muzeum Dymitrowa, gdzie zebrane są pamiątki ze słynnego procesu, w którym wielki przywódca bułgarskiego i międzynarodowego ruchu robotniczego bronił przed hitlerowskim trybunałem praw i interesów niemieckiej klasy robotniczej. W Lipsku działali wielcy bojownicy sprawy proletariatu —

kier — pracowali tu: Róża Luksemburg, Julian Marchlewski, August Bebel, Karl Liebknecht. Centrum miasta zostało podczas wojny w poważnej mierze zniszczone. Dziś miasto już ustąpiło, a na ich miejscu stoją wspaniałe budynki. W sklepach jest pełno towarów i kupujących. Największym zainteresowaniem zagranicznych kolarzy cieszą się wroble przemysłu optycznego, zwłaszcza aparaty fotograficzne.

Dzień miał być przedkier. Mamy za sobą ponad połowę trasy Wyścigu. Najciekawszym tematem naszych rozmów była oczywiście drużyna polska. Piskaliśmy o niej chyba najwięcej.

Interesuje Was zapewne, jak się czują nasi poszczególni reprezentanci?

Chwiendacz miał jeszcze wczoraj i dzisiaj rano zacerwienione gardło. Prawdopodobnie nastąpiło to wskutek intensywnego oddychania i kurzu. Jakiego natłoku się na trasie. Lekkarz stwierdził, że anginy nie ma, a zacerwienie

(ciąg dalszy na str. 6)



Delegacja Niemieckiej Republiki Demokratycznej na dworcu w Warszawie.

Foto: Zyg. Wdowinski (CAF)

Dlaczego w czterech ścianach szkoły?

Przestańmy wszystko nazywać pracą społeczną

BARDZO często słyszymy skargi młodych nauczycieli na przeciążenie pracą społeczną.

Do dziś nie mogę się z tym pogodzić i dlatego postaram się wyjaśnić wielu kolegom, jak my w naszej szkole poradziłyśmy sobie z tą sprawą.

Do niedawna jeszcze w Bieńkowiec młodzież w poszukiwaniu rozrywki rozpierała się i beznadziejnie machała ręką na bezduszny stosunek władz do wielu jej bolączek. Po dokładnym rozpoznaniu przyczyn, paraliżujących rozwój kulturalny wsi, przyszliśmy z pomocą młodzieży.

Przy pomocy rodziców, szkoła nasza zakupiła stół do ping-ponga i szachy. Urządziliśmy świetlicę szkolną, w której do późnych godzin młodzież grała, śpiewała, tańczyła — słowem zjadała to rozrywke.

Po nawiązaniu kontaktu z miejscową Ochotniczą Strażą Pożarną skierowaliśmy najpierw młodzież do zespołu tanecznego i chorałowego, organizowanego przez OSP.

Własnym przykładem chcemy zachęcić młodzież do brania udziału w życiu kulturalnym naszej wioski. Często też to nam się udaje. Młodzież, która do niedawna była zupełnie obojętna, bierze dziś udział w pracy zespołów artystycznych i walcząc o pierwsze miejsce.

Dużo osiągnięcia mamy również w pracy Ludowego Zespołu Sportowego. Duża pomoc zespołowi okazują ostatnio aktywni ZMP pod kierunkiem nauczycieli.

Znam pracę nauczycieli i ich możliwości, dlatego nie zgodzę się z tymi kolegami, którzy sączą i uciekają przed trudnościami.

Często nauczyciele podejmują się rejestracji rowerów, psów, kontraktacji, wielu planowych funkcji. W rzeczywistości społecznie nie pracują, a najwięcej placzą. Przestańmy nazywać „wszystko” pracą społeczną, a waleczmy wzorem radzieckich nauczycieli o krzewienie socjalistycznej kultury na wsi.

REJESTRACJA
ROWERÓW
PSÓW
UMNIE!



Jeżeli nie mamy siły, nie możemy być nauczycielami. Wtedy nie mamy prawa być nauczycielami. Wtedy nie mamy prawa być nauczycielami.

Jeżeli nie mamy siły, nie możemy być nauczycielami. Wtedy nie mamy prawa być nauczycielami. Wtedy nie mamy prawa być nauczycielami.

JAN PACIOK
kierownik szkoły
w Bieńkowiecach

Od wielkiej aktywności do niepocholebnej opinii

STARAŁAM się doszukać, ile obowiązków „dla” przyczyn pewnej izolacji od życia młodych kolegów — nauczycieli. Przyczyną zbytniej wygórowania młodzieńczego entuzjazmu, którego prawie nigdy nie brak młodym ludziom w początkowym okresie ich pracy, jest wiele. Są to: słabe przygotowanie absolwentów do ich przyszłej pracy przez szkołę i organizację zetempową, zbyt wielokrotne zmiany warunków, przysięgi pracy i cały szereg innych.

Tymczasem — po ukończeniu liceum pedagogicznego idzie do pracy młoda dziewczyna, aktywistka ZMP. Interesuje się ona pracą społeczną i z radością myśli o przyszłej pracy wychowawczej. Chce pracować jak najlepiej. Zna uczucie radości z dobrze spełnionego obowiązku. Oprócz tego ma swoje czyste osobiste sprawy. Chce

Wszyscy ci, którzy w okresie wielkiej aktywności dawali młodej nauczycielce coraz to nowe zadania, teraz obdarzają ją taką samą ilością niepocholebnych opinii. W takiej atmosferze młodzi nauczyciele często gubią drogę, odchodzą z szeregow Zetempowej organizacji. I tu nasuwa się jeszcze raz pytanie: dlaczego mimo tego, iż przy różnych okazjach podkreśla się konieczność aktywności w wszystkich środowiskach, a na wszystkich placówkach spotyka się takie „koleżki ofiarne”? Dlaczego tak jest? Wydaje mi się, że najwyższy już czas skończyć z tym niepożądanym „ofiarnictwem”. Chcemy przecież, aby młodzi nauczyciele, którzy w przyszłości będą wiodli życie społeczne, nie byli już „ofiarą”.

A. ISKIERKO
organizator ZMP
PLP — Grodzisk

Wymagać ale... i pomagać

Od nauczyciela wymaga się wiele. Jego obowiązki nie kończą się na zajęciach w szkole. Ma on również wiele zadań do wykonania w środowisku, w którym znajduje się jego szkoła. Czy mu się jednak w tym pomaga? Chętnym powiedzieć parę słów o sprawie bardzo ważnej, o sprawie życia kulturalnego nauczycieli wiejskich. Zazwyczaj nauczyciel jest organizatorem życia kulturalnego na wsi. Nauczyciel jest inicjatorem i pomaga w urządzaniu imprez artystycznych, zabaw, rozrywk sportowych. Aby jed-

nak móc kierować tymi sprawami, trzeba się odpowiednio przygotować. Czy nauczyciel ma jednak do tego warunki? Jeżeli mieszka na wsi, trudno jest znaleźć czas na przygotowanie. Często nauczyciel musi być w szkole, a w domu czeka na niego rodzina. Często nauczyciel musi być w szkole, a w domu czeka na niego rodzina. Często nauczyciel musi być w szkole, a w domu czeka na niego rodzina.



GŁOS UCZNIÓW Liceum Pedagogicznego

Na nasze pytania odpowiadają również uczniowie klasy IV b Panstwowego Liceum Pedagogicznego w Grodzisku Mazowieckim.

UWAZAM — pisze jedna z uczennic — że przyczyną „ucieczki” nauczycieli od pracy społecznej tkwi w słabej pracy ideologicznej szkolnej organizacji ZMP. Wielu uczniów w szkole „zapomina” o ZMP, gdyż chcą mieć — w swoim mniemaniu — „lepszą opinię”. Uczniowie ci idą na lekcje, a w szkole w ich opinii ZMP jest „nieaktualne”. Po ukończeniu liceum nie muszą już udawać. Ochochodzą z szeregow ZMP i nie przywiązują do niego już większej uwagi. Coś ich może wciągnąć do ZMP, to tylko wtedy, gdy będą mieli coś do powiedzenia.

O słabej pracy szkolnej organizacji ZMP pisze kilku uczniów. „Według mnie — pisze jeden z nich — zarząd szkolny ZMP powinien zwrócić większą uwagę na przygotowanie swoich członków do przyszłej pracy. Powinno się więcej mówić na te tematy na zebraniach. Uczniowie liceów pedagogicznych powinni częściej wyrażać swoje zdanie na temat ZMP. Powinno się więcej mówić na te tematy na zebraniach. Uczniowie liceów pedagogicznych powinni częściej wyrażać swoje zdanie na temat ZMP. Powinno się więcej mówić na te tematy na zebraniach.

Wprawdzie wszyscy uczniowie kl. IV b stwierdzają, że rzeczywiście, nauczyciele biernych, którzy opuszczili szeregi ZMP z chwilą opuszczenia szkoły i nie pracujących społecznie — jest sporo. Ale według nich nie jest to tylko wina nauczycieli.

Oto jedna z uczennic pisze, że „jedną z przyczyn słabej pracy nauczycieli w środowisku jest to, że absolwenci liceum do dzisiaj nie mają jeszcze stałego miejsca pracy. Wiele z nich jest bezrobotnych i nie może się wywiązać z obowiązków społecznych. Dlatego też nauczyciele, którzy nie mają stałego miejsca pracy, nie mogą być aktywni w ZMP. Dlatego też nauczyciele, którzy nie mają stałego miejsca pracy, nie mogą być aktywni w ZMP.

Kilku uczniów porusza sprawę bytową. „Ro przecież — piszą oni — trudno wymagać, aby nauczyciel pracował aktywnie, jeżeli ma np. żonę, małe dzieci, wymagać remontu mieszkania”.

W wypowiedziach swoich uczniów atakują też wydziały ZMP.



Oto jedna z tych, którzy po ukończeniu liceum pedagogicznego nie „dezertowali” z szeregow ZMP, mądrze i troskliwie uczą i wychowują dzieci, aktywnie pracują w organizacji — koleżanka Osnińska ze Skierki. Wraz z innymi wychowankami.

Foto: W. Zarzycki

Z doświadczeń nauczyciela

JESTEM nauczycielką liceum pedagogicznego już kilka lat, dlatego chcę zabraknąć głosu w sprawie „Dlaczego w czterech ścianach”.

W liceach pedagogicznych na szczeblu objaw wstępowania w szeregi ZMP dla zrobienia „karier” jest ostatnio rzadszy. Wypadki wstępowania do ZMP celem uzyskania „względów” (tj. nadzienia wypłatowania na studia wyższe). Zdarzają się bowiem tacy uczniowie, którzy nie z własnego przekonania, ale za przykładem innych wstępują do ZMP. Uważają (bez większej analizy), że to lepiej brzmi, niż „jest się członkiem ZMP”. Taki uczeń bierze nawet często udział w pracach ZMP, sam nie przejawia żadnej inicjatywy. Oczywiście, że właśnie z ZMP. Bwają i tacy uczniowie, o których po 4 latach nauki rada pedagogiczna wydaje sąd, że udało się wychować zaledwie poprawnych „urzędników”. Tacy absolwenci zasklepiają się w kręgu spraw malowniczych, w pracy młodości wychowywanych swych członków organizacji ZMP, w której praca ogranicza się jedynie do podejmowania szumnych zobowiązań, których wykonania nie zawsze się przy tym przestępuje? Czy nauczyciel młodzieży zetempowej, systematycznie, porządnie pracujący w terenie w sposób niejednolity, urągający wszelkim zasadom organizacji pracy (takie wypadki ma na swym koncie nasz Zarząd Powiatowy ZMP i Komitet Powiatowy PZPR)? Uczniowie często nie wiedzą, dokąd i po co iadą, nie dotrzymują terminów. I jeszcze jedno. Absolutnie jacyś w wstępie do samodzielnego życia w szkole wyposażony jest w teorię wychowania i nauczania oraz przygotowanie praktyczne do wykonywania zawodu. Ale czy jest on także przygotowany do pracy w kołach wiejskich ZMP? Uważam, że nie.

Zwrócić także uwagę na fakt, że młodzież liceum pedagogicznego jest niezwykle przeciążona pracą. Jak zorganizować i utrzymać w czasie nauki kontakt z wiejskimi kołami ZMP skoro lekcje kończą się o godz. 14-15-16.30, a naukę własną zaczyna od 18-20?

Nech nikt nie sądzi, że powyższe rozważania miałyby bronić „złoty wiek” niepracujących absolwentów liceów pedagogicznych, ale chciałabym, żeby po dyskusji nad tym zagadnieniem każdy młody nauczyciel mógł być i był twórczym, żarliwym pomocnikiem wiejskich koł ZMP, żeby był do tej pracy przygotowany i otoczony troskliwą opieką.

Wydaje mi się także, że tak jak nauczycieli szkół podstawowych wciąga się do pracy w organizacji harcerskiej tak i w liceum pedagogicznym należałoby pracę wychowawcą klasowych jeszcze głębiej, rzetelniej powiązać z pracą koł ZMP, a w szczególności koł wiejskich. Wzmocnić należy mądrą uczuciową pracę nad podniesieniem moralnego poziomu młodzieży i uświadamianiem ideowego w szkolnych kołach ZMP.

ANIELA ORLEKOWSKA
nauczycielka przedmiotów pedagogicznych
PLP w Grodzisku Maz.

Wina leży też po stronie ZMP

OBOK braku opieki nad młodymi nauczycielami, przyczyną tego, że absolwenci liceów pedagogicznych „dezertują” z ZMP, nie pracując społecznie, należy szukać w pracy naszych instancji z liceami pedagogicznymi oraz w pracy szkolnych organizacji ZMP. W wielu naszych liceach pedagogicznych organizacje ZMP są mało pracujące nad kształtowaniem postaw ideowych wszystkich swoich członków. Za słabo jeszcze radę pedagogiczną i szkolną organizację ZMP rozwijają w uczniach umiłowanie zawodu nauczycielskiego, za słabo uczą pracować w środowisku.

Pracę w pracy, które nagromadziły się w ciągu całego okresu pobytu uczniów w szkole, niektóre zarządy ZMP chcą napełnić nadrobnie w ostatnim okresie — kiedy kończy się pierwszy rok nauki ucznia, kiedy przygotowuje się on do pójścia na placówkę. W większości wypadków to nadrobienie ogranicza się do jednej lub dwóch pagódek na temat przyszłej pracy w kole ZMP na wsi.

A przecież praca nad kształtowaniem ideowej postawy przyszłego nauczyciela powinna być prowadzona systematycznie od chwili rozpoczęcia nauki ze szczególnym jej nasileniem w klasie trzeciej i czwartej. Bardzo szkodliwie jest to, że nauczyciele i organizacje ZMP w niektórych liceach nie starają się pokazać młodzieży pracy w terenie, która jest tak istotna dla przyszłości. Przyczyną są szereg braków, trudności i niedomagań, z którymi młodzi nauczyciele po rozpoczęciu pracy, nie zawsze potrafią sobie poradzić.

Można oczywiście tym wszystkim brakom i błędom w pracy skutecznie przeciwdziałać, o ile nasze instancje zetempowe powiatowe i wojewódzkie gruntownie będą zajmujące się z codziennym życiem młodych nauczycieli. Jeżeli instancje nasze będą udzielać im konkretnej pomocy w rozwiązywaniu trudnych, a jednocześnie interesujących problemów, o ile w tej pracy wzmocnimy współdziałanie z nauczycielstwem zakładów kształcenia nauczycieli.

DANUTA DYJA
stary instruktor
Wydz. Szk.-Harcerskiego
ZG ZMP

Ucieczka przed zalewem obowiązków społecznych

ABOLWENCI liceów pedagogicznych w większości otrzymują nakazy pracy do szkół na wsi. Często wiesz, w której rozpoczyna pracę młody nauczyciel jest oddalona o kilkanaście kilometrów od miasta. Na wsi takiej brak często koła ZMP, nie prowadzi się żadnej pracy kulturalnej.

Cóż wówczas robi młody nauczyciel? Oczywiście, zaczyna budzić do życia organizację, chce zajmować się wszystkim. Dobry to objaw, ale nie może odbijać się na pracy nauczyciela w szkole.

Tymczasem miejscowe „czynnik” widząc „zapalenia” przędziela mu funkcje po funkcji, a nasz aktywista dwoi się i troi, aby podjąć nadmierną pracę.

Inni koledzy widząc „zagroźnego”, chcą uniknąć trudności, nie przysługują się, że na-

leżą do organizacji. W ten sposób rośnie „zawodowy” aktywista, a pozostali są „wolni i szczęśliwi”. Wina oczywiście kontakt z ZMP. Wina tu jest również niektórych „kierowników szkół”, którzy właśnie temu gorliwemu nauczycielowi „po linii” zawodowej przydzielają dodatkowe funkcje. Nazywają go „społecznikiem”, zachęcają się nim przed partią, nie potępiają niejednokrotnie i wydziały oświaty mówią, że jest wywiązuje się z pracy zawodowej.

Druga sprawa, która chętnie porusza do drygowania nauczyciela przez władze nadziedziczone — mam na myśli PRN, ich wydziały i referaty. Ogładam kiedyś pismo, jakie przychodzi do GRN z powiatu i tak Wydział Finansowy przysłał pismo do GRN w sprawie masowego inkasa podatków i radzi wciągnąć do tej pracy nauczycieli. Wydział Rolnictwa i Leśnictwa proponuje wciągnąć nauczycieli do walki z odległymi Wydział Zdrowia zaleca im udział w akcji szczepie-

IRENA ZABORSKA



Propozycje Rządu Radzieckiego w sprawie redukcji zbrojeń, zakazu broni atomowej i usunięcia groźby nowej wojny

DEKLARACJA

Zgromadzenie Ogólne

W tym celu Zgromadzenie Ogólne

ŚWIADOME wielkiej odpowiedzialności, którą ponosi Organizacja Narodów Zjednoczonych za utrzymanie pokoju między narodami, uważa za swój obowiązek zwrócić uwagę wszystkich państw na sytuację, jaka kształtuje się w chwili obecnej w stosunkach między państwami.

Narodów, które tak niedawno przeżyły drugą wojnę światową, ponosząc ciężkie ofiary w ludziach i doznając ogromnych zniszczeń materialnych, wykazują obecnie, jak nigdy dotąd, niezłomną wolę pokoju.

To głębokie dążenie narodów do pokoju doprowadziło już do tego, że udało się położyć kres rozlewowi krwi w Korei i Indochinach, i tym samym stworzyć bardziej sprzyjające warunki uregulowania innych nierozstrzygniętych problemów międzynarodowych.

Równocześnie narodziły się uzasadnione troski o losy pokoju, zwłaszcza w związku z sytuacją, jaka powstaje w Europie i w Azji. Znalazło to w szczególności wyraz w uchwałach i deklaracjach w Bandungu konferencji krajów Azji i Afryki, mającej doniosłe znaczenie w walce o pokój, wolność i niezawisłość narodów.

Oceniając sytuację w niektórych rejonach świata nie tylko nie ulega poprawie, lecz — wręcz przeciwnie — komplikacja, która wymaga się wzajemnego nieufności między państwami. Brak wzajemnego zaufania w stosunkach między państwami jest główną przyczyną utrudniania uregulowania nierozwiązanych problemów zarówno w Europie, jak i w Azji.

Odnosi się to przede wszystkim do stosunków wzajemnych między wielkimi mocarstwami, które ponoszą główną odpowiedzialność za utrzymanie powszechnego pokoju i bezpieczeństwa narodów.

Mimo że wielkie mocarstwa wraz z innymi państwami — członkami Organizacji Narodów Zjednoczonych — zobowiązały się do współpracy w dziele utrzymania pokoju i bezpieczeństwa międzynarodowego — stosunki między nimi nie odpowiadają tym wymogom. Brak zaufania w stosunkach między mocarstwami doprowadził do tego, że po zakończeniu drugiej wojny światowej powstała groźba nowej wojny, jeszcze cięższej w swych następstwach.

W rezultacie tego braku zaufania, przede wszystkim w stosunkach między mocarstwami — stałymi członkami Rady Bezpieczeństwa, wzrósł poziom zbrojeń, przyspiesza coraz większe rozmiany, przyspiesza się także rozwój broni atomowej i lotniczej. Największe osiągnięcia nauki i techniki służą produkcji najbardziej niszczytelnych środków eksterminacji ludzi. Szczególnie wielkie rozmiany przyspiesza rozwój zbrojeń w dziedzinie produkcji tak niebezpiecznych rodzajów broni, jak atomowa i wodorowa.

Zakładane są liczne bazy wojskowe na terytoriach obcych, co wywołuje uzasadnione obawy państw, w pobliżu których bazy te powstają. Tworzenie takich baz wymaga zagrożenia bezpieczeństwa również tych państw, na których terytorium są one zakładane. Istnienie takich baz, z których wiele wykorzystuje się do prowadzenia przez pewne mocarstwa przygotowań do wojny atomowej, jeszcze bardziej zwiększa nieufność w stosunkach między państwami i potęguje napięcie międzynarodowe.

Wszystko to spowodowało, że od wielu lat świat znajduje się w stanie tzw. „zimnej wojny”, a przygotowania wojenne państw stanowią coraz cięższe brzemię dla narodów.

Mimo jedynolispnie powziętej już w 1947 r. przez Zgromadzenie Ogólne uchwały potępiającej wszelkie formy propagandy, która ma na celu lub może stworzyć albo wzmocnić zagrożenie pokoju, pogwałcenia pokoju lub akt agresji, w szeregu państw, głównie propagując się nowa wojna. W prasie, w radio i w wystąpieniach publicznych nie tylko nie zaprzestaje się nawoływać do wojny, lecz rozlagają się one coraz częściej. Szczególnie częste stały się w ostatnim czasie nawoływania do wojny atomowej.

Istniejące dawniej tradycyjne stosunki gospodarcze i handlowe między wieloma państwami, stosunki, które kształtowały się w ciągu wielu lat, zostały naruszone ze wszystkimi wpływającymi nań skutkami następstwami dla międzynarodowej współpracy ekonomicznej.

Sytuacja ta wymaga podjęcia niezwłocznych i skutecznych kroków w kierunku oświecenia napięcia międzynarodowego i umocnienia wzajemnego zaufania w stosunkach między państwami. Można to osiągnąć tylko w tym wypadku, jeżeli położyć zostanie kres „zimnej wojnie”, jeżeli zaprzestanie się prowadzenia w niektórych państwach propagandy na rzecz nowej wojny, propagandy, której towarzyszy podsywanie wrogości i nienawiści między narodami i podjudzanie jednych narodów przeciwko innym.

Kontynuowanie prowadzonej w niektórych państwach propagandy zmierzającej do rozbudowania hysterii wojennej oraz nawoływania do wojny mogą jedynie wzmocnić napięcie międzynarodowe i wzajemną nieufność między państwami, a tym samym wzmocnić groźbę nowej wojny światowej.

Na odwrót, położenie kresu stanowi „zimnej wojny” między państwami sprzyjałoby zmniejszeniu napięcia międzynarodowego, wytworzeniu zaufania niezbędnego w stosunkach międzynarodowych, usunięciu groźby nowej wojny oraz stworzeniu warunków dla pokoju, i spokojnego życia narodów. To z kolei stwarzałoby niezbędne warunki do realizacji szerokiego programu rozbrojenia z ustanowieniem niezbędnej kontroli międzynarodowej nad wykonaniem tego programu.

O zawarciu międzynarodowej konwencji w sprawie redukcji zbrojeń i zakazu broni atomowej

Zgromadzenie Ogólne (Rada Bezpieczeństwa)

W DĄŻENIU do uchronienia ludzkości od nowej niszczącej wojny, złagodzenia napięcia w stosunkach między państwami, uwolnienia narodów od ciężkiego brzemienia poddańców, jakie dźwigają one w związku z trwającą wojną światową.

PRAGNĄC zapewnić możliwość wykorzystania zwalniających się zasobów dla podniesienia dobrobytu narodów i umocnienia szerokiej pomocy krajom słabo rozwiniętym ekonomicznie.

POLECA Komisji Rozbrojenia ONZ opracować i przedstawić do zatwierdzenia Radzie Bezpieczeństwa projekt „Międzynarodowej Konwencji (układu) w sprawie redukcji zbrojeń oraz zakazu broni atomowej, wodorowej i innych rodzajów broni masowej zagłady”.

Konwencja taka mająca na celu umocnienie pokoju i bezpieczeństwa międzynarodowego powinna przewidywać: a) całkowity zakaz stosowania i wytwarzania zarówno broni jądrowej, jak i wszelkich innych rodzajów broni masowej zagłady, a także użycie istniejących zapasów broni jądrowej na cele pokojowe;

b) znaczną redukcję wszystkich sił zbrojnych i wszystkich zbrojeń zwykłego typu;

c) utworzenie organu kontrolnego wyposażonego w odpowiednie prawa, pełnomocnictwa i funkcje gwarantujące w stosunku do wszystkich państw jednakowo skuteczne przestrzeganie uzgodnionych zakazów i redukcji.

Zgodnie z tym konwencja (układ) powinna zawierać, poniżej podstawowe postanowienia dotyczące przeprowadzenia posunięć w dziedzinie redukcji zwykłych zbrojeń państw, zakazu broni atomowej i wodorowej oraz innych rodzajów broni masowej zagłady, jak również trybu realizacji tych posunięć w ciągu dwóch okresów.

Pierwszy okres — posunięcia realizowane w ciągu 1936 r.

W ciągu roku 1936 realizuje się następujące posunięcia: 1. Państwa — sygnatariusze konwencji (układu) zobowiązują się, traktując to jako pierwszy krok na drodze do redukcji zbrojeń i sił zbrojnych, nie zwiększać swych sił zbrojnych

ZALECA

wszystkim państwom podjęcie niezbędnych kroków w kierunku ścisłego wykonania uchwały Zgromadzenia Ogólnego, potępiającej wszelkie formy propagandy na rzecz nowej wojny, zaprzestania wszelkich nawoływań do wojny i rozpalania wrogości między narodami w prasie, radio, w filmie i w wystąpieniach publicznych. Nieprzestrzeganie tego zalecenia będzie oceniane jako pogwałcenie przez państwo jego obowiązku międzynarodowego i zobowiązań wobec Organizacji Narodów Zjednoczonych, że w swych stosunkach międzynarodowych powstrzyma się od groźby użycia siły lub stosowania siły, że nie dopuści do pogwałcenia integralności terytorialnej lub niezawisłości politycznej jakiegokolwiek państwa.

2. PODKREŚLA z zadowoleniem sukcesy osiągnięte w rokowaniach między zainteresowanymi państwami w kwestii koreańskiej, co doprowadziło do zaprzestania wojny w Korei, jak również w sprawie zaprzestania działań wojennych w Indochinach. Tym samym usunięto zostały dwa niebezpieczne ogniska wojny na Dalekim Wschodzie.

W wyniku rokowań, które odbyły się między zainteresowanymi państwami, stało się możliwe uregulowanie także sprawy zawarcia traktatu państwowego z Austrią, zapewniającego obojętność Austrii. Uregulowanie kwestii austriackiej stanowiło nowy ważny wkład do sprawy umocnienia pokoju w Europie i sprzyjało stworzeniu warunków pomyślnego rozwiązania innych nieuregulowanych problemów powojennych.

Wszystko to dowodzi, że nie zostały jeszcze bynajmniej wykorzystane możliwości uregulowania nie rozstrzygniętych problemów międzynarodowych w drodze rokowań między mocarstwami w interesie pokoju, wolności i niezawisłości narodów.

3. UWAGA, że zmniejszeniu napięcia międzynarodowego i stworzeniu koniecznego zaufania między państwami sprzyjałyby niezwłoczne wycofanie przez cztery mocarstwa — Związek Radziecki, Stany Zjednoczone, Anglię i Francję ich wojsk okupacyjnych z Niemiec na swe własne terytorium, z wyjątkiem ściśle ograniczonych kontyngentów wojsk pozostawionych tymczasowo na terytorium Niemiec do chwili zawarcia porozumienia w sprawie ich całkowitego wycofania. Celem tym odpowiadałoby również ustalenie ściśle ograniczonych kontyngentów lokalnych sił policyjnych w obu częściach Niemiec oraz ustanowienie wspólnej kontroli czterech mocarstw nad wykonaniem odpowiedniego porozumienia.

Zgromadzenie Ogólne powita z zadowoleniem wszelkie inne kroki, jakie mogą podjąć cztery mocarstwa w celu wycofania swych wojsk z terytorium Niemiec, jak również dla ułatwienia rozwiązania problemu niemieckiego w interesie bezpieczeństwa Europy i narodowego zjednoczenia Niemiec jako jednolitego, mającego pokój, demokratycznego państwa.

4. UWAGA ZA KONIECZNE, by państwa będące stałymi członkami Rady Bezpieczeństwa osiągnęły porozumienie w sprawie zlikwidowania baz wojskowych na terytoriach obcych oraz poinformowały o wynikach Rady Bezpieczeństwa i Zgromadzenia Ogólnego. Porozumienie takie miałyby donosić o znaczeniu dla złagodzenia napięcia międzynarodowego i usunięcia nieufności w stosunkach między państwami oraz sprzyjałoby stworzeniu niezbędnych warunków dla polżenia sytuacji wojennej zbrojeń.

5. WZYWA państwa posiadające doświadczenie w dziedzinie produkcji materiałów atomowych i energii atomowej, aby udzieliły szerokiej pomocy produkcyjnej i naukowo-technicznej innym krajom w dziedzinie pokojowego wykorzystania energii atomowej, nie uzależniając udzielania takiej pomocy od żadnych żądań o charakterze politycznym lub militarnym.

6. WZYWA zainteresowane państwa do uregulowania nie rozstrzygniętych zagadnień Dalekiego Wschodu zgodnie z zasadami suwerenności i integralności terytorialnej, ponieważ napięta sytuacja w niektórych rejonach Dalekiego Wschodu jest brzemieniem w niebezpieczeństwo nowej wojny i stanowi poważną groźbę dla powszechnego pokoju.

7. UZNAJE ZA KONIECZNE, by państwa w swych stosunkach ekonomicznych usunęły wszelką dyskryminację utrudniającą rozwój ich szerokiej współpracy ekonomicznej, przede wszystkim w dziedzinie handlu. Tego rodzaju sytuacja, gdy zerwane zostały długotrwałe kontakty handlowe między państwami, wywołuje szkodę interesom zarówno prywatnym, jak i państwowym. Usunięcie tego rodzaju dyskryminacji i szeroki rozwój międzynarodowych kontaktów handlowych, opartych na zasadzie wzajemnych korzyści, sprzyjać będzie zacieśnieniu przyjaznych stosunków między państwami i przyczyni się do podniesienia dobrobytu narodów. Bez zniesienia tych barier na drodze rozwoju handlu międzynarodowego nie można też liczyć na prawdziwe odprężenie w stosunkach międzynarodowych.

Ważnym środkiem mogącym zwiększyć wzajemne zrozumienie i zbliżyć narody jest również rozszerzenie międzynarodowych kontaktów kulturalnych, w szczególności drogą szerokiej wymiany delegacji, drogą wzajemnych wizyt przedstawicieli przemysłu, rolnictwa, handlu, nauki, kultury i sztuki, wymiany delegacji studentów oraz rozwoju turystyki.

8. POSTANAWIA umieścić na porządku dziennym najbliższej sesji punkt dotyczący wyników wykonania przez państwa postanowień niniejszej Deklaracji, biorąc pod uwagę, że ich urezeczywistnienie odpowiadać będzie dążeniom narodów do pokoju, przyczyni się do wytworzenia niezbędnego zaufania między państwami i tym samym ułatwi wprowadzenie w życie szerokiego programu rozbrojenia połączonego z ustanowieniem skutecznej kontroli międzynarodowej nad wykonaniem tego programu.

ków ONZ i państw nie będących członkami ONZ w celu określenia rozmiarów redukcji zbrojeń i sił zbrojnych innych państw oraz wydania zakazu broni atomowej.

Liczebność sił zbrojnych, na których utrzymanie zezwolił się innym państwom, będzie we wszystkich wypadkach znacznie niższa od poziomu ustalonego dla pięciu stałych członków Rady Bezpieczeństwa.

Ustalając rozmiary redukcji zbrojeń państw, w tym stałych członków Rady Bezpieczeństwa, należy brać pod uwagę proste uzgodnione kryteria obejmujące czynniki demograficzne, geograficzne, ekonomiczne i polityczne, przy czym należy mieć na względzie sprawę umiagodzenia powszechnego pokoju i bezpieczeństwa międzynarodowego oraz zmniejszenia groźby agresji.

4. Państwa rozporządzające bronią atomową i wodorową zobowiązują się zaprzestąć doświadczeń z tymi rodzajami broni, traktując to jako jedno z tych posunięć w kierunku urezeczywistnienia programu redukcji zbrojeń i zakazu broni atomowej, które należy zrealizować w pierwszej kolejności.

W celu ustanowienia nadzoru nad wykonaniem przez państwa powyższego zobowiązania, powołuje się Komisję międzynarodową, która powinna składać sprawozdania Radzie Bezpieczeństwa i Zgromadzeniu Ogólnemu.

5. Rozpoczynając realizację posunięć w dziedzinie redukcji zbrojeń i sił zbrojnych pięciu mocarstw o pierwszej 50 proc. uzgodnionej normy redukcji do ustalonego poziomu, państwa zobowiązują się równocześnie w sposób uczciwy, zanim jeszcze wejdzie w życie porozumienie w sprawie całkowitego zakazu broni atomowej, że nie będą stosowały broni jądrowej, którą uważają za zakazaną dla siebie. Do tej reguły mogą być dopuszczone wyjątki w celu obrony przed agresją, gdy zapadnie odpowiednia uchwała Rady Bezpieczeństwa.

6. Państwa dysponujące na terytorium innych państw wojskami bazami lądowymi, morskimi i lotniczymi zobowiązują się do zlikwidowania tych baz.

Kwestia, które bazy zostaną zlikwidowane w ciągu pierwszego okresu, wymaga dodatkowego uzgodnienia.

Realizacja tych posunięć powinna sprzyjać pogłębieniu niezbędnego zaufania między państwami i ułatwić realizację posunięć w zakresie redukcji zbrojeń i zakazu broni atomowej, przewidzianych dla drugiego okresu.

Drugi okres — posunięcia realizowane w ciągu 1937 r.

W ciągu roku 1937 realizuje się następujące posunięcia:

1. Zaprzestaje się niezwłocznie wytwarzania broni atomowej i wodorowej oraz redukuje się odpowiednio wydatki budżetowe państw na potrzeby wojskowe.

O międzynarodowej kontroli nad redukcją zbrojeń i zakazem broni atomowej

Uznając doniosłe znaczenie i konieczność ustanowienia skutecznej kontroli międzynarodowej nad wykonaniem przez państwa zobowiązań wynikających z konwencji o redukcji zbrojeń i sił zbrojnych oraz o zakazie broni atomowej i wodorowej

ZGROMADZENIE OGÓLNE stwierdza, że w chwili obecnej brak niezbędnych warunków dla ustanowienia takiej kontroli, która cieszyłaby się zaufaniem wszystkich państw i w pełni odpowiadała interesom bezpieczeństwa międzynarodowego.

Nie wolno ignorować faktu, że w chwili obecnej istnieje znaczne napięcie międzynarodowe i nieufność w stosunkach między państwami. Tym właśnie tłumaczy się fakt, że w atmosferze nieufności między państwami stwarza się wszelkiego rodzaju przeszkody nawet w dziedzinie wymiany delegacji przemysłowych, rolniczych, naukowych, kulturalnych i in. Taki stan rzeczy utrudnia osiągnięcie porozumienia, na mocy którego państwa zezwoliłyby na przeprowadzenie przez zagranicznych kontrolerów inspekcji swych przedsiębiorstw, zwłaszcza zaś przedsiębiorstw zajmujących się produkcją wojenną.

W obecnej sytuacji, kiedy wiele państw wykazuje troskę o swe bezpieczeństwo, trudno przypuszczać, że z ufnością umożliwią one innym państwom dostęp do swych zasobów przemysłowych i innych, mających żywotne znaczenie dla ich bezpieczeństwa.

Ponieważ w chwili obecnej nie ma niezbędnego zaufania między państwami, może wytworzyć się taka sytuacja, w której powzięcie uchwały w sprawie kontroli międzynarodowej zostanie w istocie rzeczy sprowadzone do zwykłej formalności, nie prowadzącej do celu. Jest to tym bardziej niedopuszczalne, że w obecnych warunkach mutujące pokój narodziłby największy niepokój w związku z istnieniem broni atomowej i wodorowej, w stosunku do której ustanowienie kontroli międzynarodowej jest szczególnie trudne.

Niebezpieczeństwo takie wynika z samego charakteru produkcji atomowej. Wiadomo dobrze, że produkcja energii atomowej do celów pokojowych może być wykorzystana do gromadzenia zapasów wybuchowych materiałów atomowych, i to w coraz większych ilościach. Oznacza to, że państwa, które posiadają przedsiębiorstwa produkujące energię atomową, mogą wbrew odpowiednim porozumieniom nagromadzić wielką ilość materiałów wybuchowych dla wytwarzania broni atomowej. Niebezpieczeństwo powstania takiej sytuacji staje się jeszcze bardziej oczywiste, jeśli uwzględnić, że przy istnieniu odpowiednich ilości wybuchowych materiałów atomowych, produkcja samych bomb atomowych i wodorowych jest pod względem technicznym w pełni możliwa, i to na szeroka skalę.

Tak więc, nawet w warunkach zawarcia formalnego porozumienia w sprawie kontroli międzynarodowej istniećby możliwość jej omijania przez zorganizowanie potajemnej produkcji broni atomowej i wodorowej. W takiej sytuacji nie może być zagwarantowane bezpieczeństwo państw, które podpisały konwencję międzynarodową, ponieważ potencjalny agresor miałby możliwość gromadzenia zapasów broni atomowej i wodorowej w celu nagłego ataku atomowego na milujące pokój państwa.

Dopóki nie zapewni się atmosfery zaufania w stosunkach między państwami, wszelkie porozumienie w sprawie ustanowienia kontroli międzynarodowej może jedynie uspić czujność narodów. Może ono wywołać złudne poczucie bezpieczeństwa podczas gdy w rzeczywistości istnieje groźba produkcji broni atomowej i wodorowej, a tym samym groźba nagłego ataku i rozpalenia wojny atomowej z jej wszystkimi najcięższymi dla narodów następstwami.

Nie można również nie liczyć się z tym, że przygotowywanie nowej wojny, której niebezpieczeństwo poważnie wzrosło w związku z istnieniem broni atomowej i wodorowej, związane jest nieuchronnie z koniecznością koncentracji w określonych miejscach wielkiej jednostki wojskowych, wykupowanych w dużą ilość zwiększonego uzbrojenia: samolotów, artylerii, czołgów, okrętów wojennych itd.

Tak wielkie kontyngenty lądowych sił zbrojnych, marynarki wojennej i lotnictwa wojskowego można koncentrować i przetrzącać jedynie przez wielkie węzły komunikacyjne, porty i lotniska. W warunkach nowoczesnej techniki wojennej znaczenie takich punktów dla przygotowywania agresywnej wojny nie tylko nie zmniejsza się, lecz wręcz przeciwnie, wzrasta.

Obok broni atomowej i wodorowej, mimo całej jej niszczącej siły, wciąż istniećby nieuchronnie do działań wojennych w wypadku wybuchu wojny wielomocenne armie i olbrzymie ilości zwykłego uzbrojenia, mające decydujące znaczenie dla ostatecznego wyniku wszelkiej wielkiej wojny.

Wszystko to należy uwzględnić przy rozwiązywaniu kwestii ustanowienia kontroli międzynarodowej nad wykonaniem przez państwa ich zobowiązań wynikających z konwencji o redukcji zbrojeń i o zakazie broni atomowej.

Problem ustanowienia kontroli międzynarodowej oraz praw

Podana powyżej propozycja rządu radzieckiego została złożona 10 maja br. przez przedstawiciela

2. Stany Zjednoczone, ZSRR, Chiny, Anglia i Francja dokonują w ciągu roku redukcji swych sił zbrojnych i zbrojeń o pozostałe 50 proc. różnicy między poziomem sił zbrojnych i zbrojeń każdego ze wspomnianych pięciu państw, jaki istniał w dniu 31 grudnia 1934 roku, a obniżonym poziomem sił zbrojnych i zbrojeń każdego z tych państw, jaki ustalony został w myśl zobowiązań przyjętych przez nie zgodnie z konwencją. Odpowiednio do tego państwa te redukują swoje kredyty na siły zbrojne i zbrojenia zwykłego typu.

W ciągu tego okresu zakończone zostają również posunięcia w kierunku redukcji zbrojeń i sił zbrojnych innych państw w rozmiarach ustalonych dla nich na konferencji światowej.

3. Z chwilą, gdy redukcja sił zbrojnych i zbrojeń zwykłego typu zostanie przeprowadzona w 75 proc. ogólnej normy ich redukcji przewidzianej przez konwencję — wejdzie w życie całkowity zakaz stosowania broni masowej i wodorowej oraz innych rodzajów broni masowej i niszczenia jej oraz redukowanie tej broni z arsenału państw i niszczenie jej oraz redukowanie sił zbrojnych i zbrojeń zwykłego typu o statnie 25 proc. uzgodnionej normy rozpocznie się równocześnie, przy czym oba te procesy zostaną doprowadzone do końca w określonych terminach w 1937 roku. Wszystkie materiały atomowe będą wówczas używane wyłącznie do celów pokojowych.

Państwa zobowiązują się, że będą przyznawać się do nawiązania szerokiej współpracy międzynarodowej w dziedzinie pokojowego wykorzystania energii atomowej. Współpraca ta obejmować będzie również swobodną wymianę informacji dotyczących stosowania energii atomowej w przemyśle, rolnictwie, medycynie oraz w innych dziedzinach gospodarki i nauki. Szczególną uwagę należy przy tym zwracać na udzielanie pomocy krajom słabo rozwiniętym ekonomicznie. Udzielania takiej pomocy nie należy uzależniać od jakiegokolwiek żądań o charakterze politycznym lub militarnym.

Część eszczególności, jakie powstają dzięki rozbrojeniu w skali światowej i wyeliminowaniu broni jądrowej, państwa będą starały się przyczynić do szerokiego wykorzystania energii atomowej w celach pokojowych.

4. Doprowadzone zostaną do końca posunięcia dotyczące likwidacji wszystkich wojskowych baz lądowych, morskich i lotniczych na terytoriach innych państw.

Jest rzeczą pożądaną, by po urezeczywistnieniu wszystkich wspomnianych wyżej posunięć mocarstwa dokonywały dalszej redukcji zbrojeń i sił zbrojnych do poziomu, jaki będzie absolutnie niezbędny dla utrzymania wewnętrznego bezpieczeństwa i wykonania zobowiązań nałożonych na nie przez Kartę Narodów Zjednoczonych.

Sprawa zobowiązań Chin jako jednego ze stałych członków Rady Bezpieczeństwa, wynikających z konwencji o redukcji zbrojeń i o zakazie broni atomowej i wodorowej oraz innych rodzajów broni masowej zagłady, powinna być rozpatrzona z udziałem Chińskiej Republiki Ludowej.

W uwagach na powyższe, ZGROMADZENIE OGÓLNE powołuje Międzynarodowy Organ Kontrolny o następujących prawach i pełnomocnictwach: 1. DLA PIERWSZEGO OKRESU realizacji posunięć w dziedzinie redukcji zbrojeń i zakazu broni atomowej: a) Aby zapobiec nagłej napaści jednego państwa na inne państwo, Międzynarodowy Organ Kontrolny zorganizuje na terytoriach wszystkich odnoszących państw na zasadzie wzajemności placówki kontrolne w wielkich portach i węzłach kolejowych, na autostradach i lotniskach. Placówki te powinny czuwać nad tym, by nie dokonywano niebezpiecznej koncentracji lądowych sił zbrojnych, jak również lotnictwa wojskowego i marynarki wojennej. b) Międzynarodowy Organ Kontrolny będzie miał prawo zażądania od państw niezbędnych informacji o realizacji posunięć w dziedzinie redukcji zbrojeń i sił zbrojnych. c) Organ kontrolny będzie mógł bez przeszkód zapoznać się z materiałami dotyczącymi wydatków budżetowych państw na cele wojskowe, w tym również ze wszystkimi uchwałami w tej sprawie państwowych organów ustawodawczych i wykonawczych. Państwa będą w ustalonych terminach periodycznie dostarczały organowi kontrolnemu informacji o realizacji przewidzianych konwencją (układem) środków.

2. DLA DRUGIEGO OKRESU REALIZACJI POSUNIĘĆ W DZIEDZINIE REDUKCJI ZBROJEŃ I ZAKAZU BRONI ATOMOWEJ.

Realizacja posunięć przewidzianych w przytoczonej wyżej deklaracji, jak również posunięć w dziedzinie redukcji zbrojeń i sił zbrojnych oraz zakazu broni atomowej i wodorowej, przewidzianych dla pierwszego okresu, stworzy niezbędną atmosferę zaufania między państwami. Zapewnione zostaną tym samym odpowiednie warunki dla rozszerzenia funkcji Międzynarodowego Organu Kontrolnego.

W tych warunkach Międzynarodowy Organ Kontrolny będzie posiadał następujące prawa i pełnomocnictwa:

a) Będzie wykonywał kontrolę, w tym inspekcję na stałej podstawie, w zakresie niezbędnym do tego, aby zapewnić wykonanie przez wszystkie państwa wymienionej konwencji. Międzynarodowy Organ Kontrolny będzie pełnił te funkcje, korzystając również z prawa zażądania od państw niezbędnych informacji o wprowadzeniu w życie środków w dziedzinie redukcji zbrojeń i sił zbrojnych.

Do przeprowadzenia inspekcji powołany będzie personel dobrany na podstawie międzynarodowej.

b) Będzie on stale dysponował we wszystkich krajach, które podpisały konwencję, swymi inspektorami, którzy w granicach wykonywanych przez nich funkcji kontrolnych mieliaby w każdej chwili swobodny dostęp do wszystkich obiektów podlegających kontroli.

Aby zapobiec nagłej napaści jednego państwa na inne państwo, Międzynarodowy Organ Kontrolny będzie miał w szczególności na terytorium wszystkich odnoszących państw, na zasadzie wzajemności, placówki kontrolne w wielkich portach i węzłach kolejowych, na autostradach i lotniskach.

c) Organ kontrolny będzie mógł bez przeszkód zapoznać się z materiałami dotyczącymi wydatków budżetowych państw na cele wojskowe, w tym ze wszystkimi uchwałami państwowych organów ustawodawczych i wykonawczych w tej sprawie. Państwa dostarczać będą periodycznie w ustalonych terminach organowi kontrolnemu informacji o urezeczywistnieniu przewidzianych konwencją (układem) posunięć.

3. Organ kontrolny daje Radzie Bezpieczeństwa zalecenia dotyczące środków zapobiegawczych i środków represji wobec sprawców naruszenia konwencji o redukcji zbrojeń i zakazie broni atomowej.

4. W oparciu o powyższe zasady sprzeciwować należy wszelkie i pełnomocnictwa stałego Międzynarodowego Organu Kontrolnego i opracować w tym celu odpowiednią instrukcję.

Ważnym środkiem mogącym zwiększyć wzajemne zrozumienie i zbliżyć narody jest również rozszerzenie międzynarodowych kontaktów kulturalnych, w szczególności drogą szerokiej wymiany delegacji, drogą wzajemnych wizyt przedstawicieli przemysłu, rolnictwa, handlu, nauki, kultury i sztuki, wymiany delegacji studentów oraz rozwoju turystyki.

8. POSTANAWIA umieścić na porządku dziennym najbliższej sesji punkt dotyczący wyników wykonania przez państwa postanowień niniejszej Deklaracji, biorąc pod uwagę, że ich urezeczywistnienie odpowiadać będzie dążeniom narodów do pokoju, przyczyni się do wytworzenia niezbędnego zaufania między państwami i tym samym ułatwi wprowadzenie w życie szerokiego programu rozbrojenia połączonego z ustanowieniem skutecznej kontroli międzynarodowej nad wykonaniem tego programu.

Ważnym środkiem mogącym zwiększyć wzajemne zrozumienie i zbliżyć narody jest również rozszerzenie międzynarodowych kontaktów kulturalnych, w szczególności drogą szerokiej wymiany delegacji, drogą wzajemnych wizyt przedstawicieli przemysłu, rolnictwa, handlu, nauki, kultury i sztuki, wymiany delegacji studentów oraz rozwoju turystyki.

8. POSTANAWIA umieścić na porządku dziennym najbliższej sesji punkt dotyczący wyników wykonania przez państwa postanowień niniejszej Deklaracji, biorąc pod uwagę, że ich urezeczywistnienie odpowiadać będzie dążeniom narodów do pokoju, przyczyni się do wytworzenia niezbędnego zaufania między państwami i tym samym ułatwi wprowadzenie w życie szerokiego programu rozbrojenia połączonego z ustanowieniem skutecznej kontroli międzynarodowej nad wykonaniem tego programu.

Ważnym środkiem mogącym zwiększyć wzajemne zrozumienie i zbliżyć narody jest również rozszerzenie międzynarodowych kontaktów kulturalnych, w szczególności drogą szerokiej wymiany delegacji, drogą wzajemnych wizyt przedstawicieli przemysłu, rolnictwa, handlu, nauki, kultury i sztuki, wymiany delegacji studentów oraz rozwoju turystyki.

Ważnym środkiem mogącym zwiększyć wzajemne zrozumienie i zbliżyć narody jest również rozszerzenie międzynarodowych kontaktów kulturalnych, w szczególności drogą szerokiej wymiany delegacji, drogą wzajemnych wizyt przedstawicieli przemysłu, rolnictwa, handlu, nauki, kultury i sztuki, wymiany delegacji studentów oraz rozwoju turystyki.

Ważnym środkiem mogącym zwiększyć wzajemne zrozumienie i zbliżyć narody jest również rozszerzenie międzynarodowych kontaktów kulturalnych, w szczególności drogą szerokiej wymiany delegacji, drogą wzajemnych wizyt przedstawicieli przemysłu, rolnictwa, handlu, nauki, kultury i sztuki, wymiany delegacji studentów oraz rozwoju turystyki.

Ważnym środkiem mogącym zwiększyć wzajemne zrozumienie i zbliżyć narody jest również rozszerzenie międzynarodowych kontaktów kulturalnych, w szczególności drogą szerokiej wymiany delegacji, drogą wzajemnych wizyt przedstawicieli przemysłu, rolnictwa, handlu, nauki, kultury i sztuki, wymiany delegacji studentów oraz rozwoju turystyki.

Ważnym środkiem mogącym zwiększyć wzajemne zrozumienie i zbliżyć narody jest również rozszerzenie międzynarodowych kontaktów kulturalnych, w szczególności drogą szerokiej wymiany delegacji, drogą wzajemnych wizyt przedstawicieli przemysłu, rolnictwa, handlu, nauki, kultury i sztuki, wymiany delegacji studentów oraz rozwoju turystyki.

Przyjazd delegacji na Konferencję Warszawską

(Dokończenie ze str. 1)

Imocy WRL w Polsce Lajos Drahos.

Na Dworcu Głównym delegację witali: Prezes Rady Ministrów Józef Cyrankiewicz, Minister Spraw Zagranicznych Stanisław Skrzyskowski, Wiceminister Spraw Zagranicznych Marian Naszkowski, Wiceminister Obrony Narodowej Szeł Sztubu Generalnego WP generał Jerzy Bortolowski, Z-ca Przewodniczącego Prezydium Rady Narodowej w m. st. Warszawy Jerzy Kopeć, Dyrektor Departamentu MSZ Minister Pelnomocny Maria Wierna oraz Dyrektor Protokołu Dyplomatycznego MSZ Edward Bartol.

Delegację witali również członkowie Ambasady Węgierskiej Republiki Ludowej w Polsce oraz szefowie i członkowie szeregów innych przedstawicielstw dyplomatycznych.

Od granicy w Zebrydowicach towarzyszył delegacji Wiceminister Handlu Zagranicznego PRL Bolesław Gorodski. Przewodniczącą Rady Ministrów Węgier A. Hegedüs wygłosił przed mikrofonem Polskiego Radia przemówienie, w którym stwierdził:

„Delegacja rządowa Węgierskiej Republiki Ludowej przybyła do Warszawy — stolicy bratniej Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej, by — na konferencji państw, które podpisały deklarację moskiewską — wziąć udział w zawarciu pomiędzy naszymi krajami układu o przyjaźni, współpracy i pomocy wzajemnej, jak również w utworzeniu zjednoczonego dowództwa wojskowego naszych krajów.

Niech mi wolno będzie z tej okazji przekazać od całego narodu węgierskiego serdeczne pozdrowienia dla bratniego narodu polskiego, którego wielkie sukcesy w budowie socjalizmu nasz lud pracujący śledzi z głęboką sympatią.

Z całego serca pozdrawiamy mieszkańców Warszawy!

Powitanie delegacji NRD

W dniu 10 bm. przybyła do Warszawy delegacja Niemieckiej Republiki Demokratycznej na Konferencję Warszawską państw europejskich w sprawie zapewnienia pokoju i bezpieczeństwa w Europie.

Delegację przewodniczą Prezes Rady Ministrów Niemieckiej Republiki Demokratycznej Otto Grotewohl. W skład delegacji wchodzi: Wiceprezes Rady Ministrów Walter Ulbricht, Wiceprezes Rady Ministrów i Minister Spraw Wewnętrznych Willi Stoph, Wiceprezes Rady Ministrów Dr Otto Nuschke, Wiceprezes Rady Ministrów Dr Hans Loch, Wiceprezes Rady Ministrów i Minister Spraw Zagranicznych Dr Lothar Bolz, Minister Rolnictwa Hans Reichelt, Wiceminister Spraw Wewnętrznych general porucznik Policji Ludowej Heinz Hofmann oraz Ambasador Nadzwyczajny i Pelnomocny NRD w Polsce Stefan Heymann.

Jednocześnie przybył do Warszawy Ambasador Nadzwyczajny i Pelnomocny PRL w Niemieckiej Republice Demokratycznej Stanisław Albrecht.

Na Dworcu Głównym delegację witali: Prezes Rady Ministrów Józef Cyrankiewicz, Wiceprezes Rady Ministrów Jakub Berman, Minister Spraw Zagranicznych Stanisław Skrzyskowski, Wiceminister Spraw Zagranicznych Marian Naszkowski, Wiceminister Obrony Narodowej Szeł Sztubu Generalnego WP generał Jerzy Bortolowski, Z-ca Przewodniczącego Prezydium Rady Narodowej w m. st. Warszawie Jerzy Kopeć, Dyrektor Departamentu MSZ Minister Pelnomocny Maria Wierna oraz Dyrektor Protokołu Dyplomatycznego MSZ Edward Bartol.

Delegację witali również członkowie Ambasady Niemieckiej Republiki Demokratycznej w Polsce oraz szefowie i członkowie szeregów innych przedstawicielstw dyplomatycznych.

Od granicy w Kunowicach towarzyszył delegacji Wiceminister Spraw Wewnętrznych PRL Zygfryd Sznec.

Prezes Rady Ministrów Otto Grotewohl wygłosił przed mikrofonem Polskiego Radia przemówienie, w którym oświadczył:

Delegacja rządowa Niemieckiej Republiki Demokratycznej jest szczera, że może przekazać społeczeństwu Warszawy — stolicy Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej i całemu narodowi polskiemu, który ściśle związany jest z nami w walce o pokój i bezpieczeństwo w Europie oraz przeciwko odrodzeniu militarystki niemieckiej — gorące, braterskie i przyjacielskie pozdrowienia.

Przybyliśmy do stolicy Polski Ludowej w chwili, gdy sytuacja w Europie została poważnie zagrożona, ponieważ układy paryskie weszły w życie.

W imieniu społeczeństwa Niemieckiej Republiki Demokratycznej mogę z tego miejsca zapewnić, iż współmiernie do swej wielkiej odpowiedzialności za utrzymanie pokoju nie będzie ono szczędził sił w realizacji wspólnie podjętych rozstrządań dla jego obrony.

Zjednoczenie Niemiec i system zbiorowego bezpieczeństwa to sprawy, których nie wolno rozdzielać

Tezy SPD w sprawie zjednoczenia

BERLIN. Dnia 9 bm. na konferencji prasowej w Bonn przewodniczący SPD Ollenhauer ogłosił program SPD w sprawie zjednoczenia Niemiec.

Tezy SPD wychodzą z założenia, że w rokowaniach czterech mocarstw należy potraktować sprawę zjednoczenia Niemiec z kwestią stworzenia europejskiego systemu bezpieczeństwa zbiorowego. Tezy SPD oświadczają, że nie dopuszczą do rozwiązania kwestii zjednoczenia Niemiec i do stworzenia systemu bezpieczeństwa zbiorowego. Dlatego też konieczne jest — stwierdza SPD — aby rząd niemiecki niezwłocznie przedstawił program najbliższych posiedzeń, który by zawierał konkretne propozycje w sprawie przygotowania i przeprowadzenia konferencji czterech mocarstw. SPD nie żąda, aby program domagał się anulowania układów paryskich jako pierwszego i najważniejszego

warunku podjęcia rozmów między obu częściami Niemiec, domagając się jedynie, aby rząd niemiecki oświadczył, że nie jest jego celem przyłączenie Republiki Federalnej do zachodniego systemu militarnego.

Dalej rząd niemiecki miałby się zobowiązać, że nie dopuszcza do tworzenia nowych baz wojskowych na terytorium zjednoczonych Niemiec. Według programu SPD, w całym Niemiec powinno się odbyć pod kontrolą międzynarodową wybory do Zgromadzenia Narodowego.

Centralny rząd wybrany przez Zgromadzenie Narodowe mógłby być partnerem zainteresowanych mocarstw w rokowaniach pokojowych.

Po anulowaniu układów z Francją i Anglią

LIBERATION: Stanęliśmy wobec dyplomatycznej katastrofy

„Gdyby 8 maja 1945 r. — pisał „Liberation” — oświadczono Francuzom, że dokładnie po 10 latach znajdą się w sojuszu ze zbrojnymi Niemcami zachodnimi i pozbawieni będą poparcia Kraju Rad, kraju, który general de Gaulle nazwał ogólnie „naturalnym sojusznikiem Francji, drogą, potężną Rosją” — byłby wysoce zdumieni i oburzeni. Właśnie do takiej katastrofy dyplomatycznej doprowadziła nas krótkowzroczność politycy, tolerujący powstawanie w naszych granicach takiej samej groźby agresji, jaka w przeszłości trzykrotnie wciągnęła nas do wojny.

„Combat” przyznaje, że „nikt nie może negować słusności decyzji Moskwy w sprawie anulowania układu radziecko-francuskiego z 10 grudnia 1944 r.”. Jasne jest — podkreśla dziennik — że układy paryskie sprzeczne z artykułami układu, na mocy którego strony zobowiązały się podejmować wszelkie konieczne kroki, aby zapobiec możliwości nowej

agresji ze strony Niemiec. Jest rzeczą całkowicie oczywistą, że odbudowanie militarnej potęgi Republiki Federalnej nie da się pogodzić z tym artykułem.

Oświadczenie Harry Pollitta

LONDYN. Sekretarz generalny Komunistycznej Partii Wielkiej Brytanii, Harry Pollitt, przemawiał na wiecu w Hayes. Układ angielsko-radziecki — powiedział Pollitt — został podpisany w czasie wspaniałych krwawych walk przeciwko Hitlerowi i militarystom niemieckim. Był to nasz niezawodny puklerz i najwierniejsza obrona. Ubrajając nazistów i wcielając Adenauera do anty-radzieckiej agresywnej organizacji północno-atlantyckiej, rząd angielski doprowadził do tego, że układ angielsko-radziecki utracił moc obowiązującą.

Festiwalowe NOWINKI

W Bułgarii ogłoszono konkurs na najlepsze utwory muzyczne poświęcone V Festiwalowi Młodzieży i Studentów w Warszawie. Jury konkursu nagrodziło prace kompozytorów Marinowa, Cybulki, Cwetanowa i Stojanowa. Utwory tych kompozytorów usłyszymy na Festiwalu w Warszawie.

Koło przyjaciół literatury w Kolarowgradzie zorganizowało wieczór literacki, na którym młodzi pisarze bułgarscy odczytali swe utwory poświęcone Festiwalowi.



8 maja 1955 r. z okazji 10-tej rocznicy wyzwolenia Niemiec od faszystów hitlerowskiego odbyła się w Berlinie na placu Marksa — Engelsa potężna manifestacja ludności. Na zdjęciu: manifestanci niosą transparent z napisem „Przód z układowi paryskim, zagrożając one naszymi rodzinami”.

Wojskowi zachodnio-niemieccy w sztabie sił zbrojnych NATO

PARYŻ. Jak już podawaliśmy, 9 bm. rozpoczęła się w stolicy Francji kolejna sesja Rady Związku północno-atlantyckiego (NATO). Pierwsze posiedzenie było poświęcone oficjalnemu przyjęciu Niemiec zachodnich do tego bloku.

Po posiedzeniu oficjalnym odbyło się posiedzenie niejawnie Rady NATO. Jak podaje agencja France Presse, wobec przyłączenia Niemiec zachodnich do NATO, grupa sześciu wojskowych przedstawicieli Niemiec zachodnich z gen. Speidem na czele została oficjalnie włączona do sztabu dowództwa nacelnego sił zbrojnych NATO w Europie.

We wtorek rano rada NATO ponownie zebrała się w pałacu Chailot. Według informacji agencji France Presse, na posiedzeniu obecni byli również przedstawiciele niemieckich wojsk. W tym czasie odbyła się konferencja czterech mocarstw. Na porządku dziennym posiedzenia wtorkowego znajdują się sprawy „Środkowego Wschodu i Azji, m. in. sprawa Tajwanu”.

Rada unii zachodnio-europejskiej, która odbyła posiedzenie w sobotę wieczorem, opublikowała uchwałę o utworzeniu tzw. „tętnego komitetu do spraw koordynacji zbrojeń”.

Komitet będzie się zajmował, jak stwierdza komunikat, „zamiastem wspólnie w dziedzinie zbrojeń — w ścisłym kontakcie z sojuszem północno-atlantyckim”.

Nowawia wysokiego komisarza Saary.

Kwestia zorganizowania konferencji czterech mocarstw na najwyższym szczeblu zajmuje jedno z czołowych miejsc w obradach paryskich. Zagadnienie to było m. in. tematem obrad posiedzenia niejawnie Rady NATO.

Minister spraw zagranicznych Francji Pinay oświadczył na konferencji prasowej w Pałacu Chailot, że ministrowie spraw zagranicznych trzech mocarstw zachodnich postanowili w wyniku wymiany poglądów wysłuchać w najbliższych dniach z propozycją czterech mocarstw w konferencji czterech mocarstw. Pinay dodał jednak, że ostateczna decyzja w sprawie wstąpienia do NATO nie zostanie podjęta, dopóki nie zostanie ustalona opinia niemiecka w tej sprawie.

B. hitlerowcy oficerami Wehrmachtu

BERLIN. Komitet do spraw personalnych urzędu Blanka ma 20 bm. po wejściu w życie układów paryskich powołać do życia w sprawie obsadzenia stanowisk generałów sztabowych i wyższych dowódców oddziałów armii zachodnio-niemieckiej. Wyżsi oficerowie: 40 generałów, 250 pułkowników i 600 podpułkowników rekrutować się będą wyłącznie spośród B. hitlerowców i zbrodniarzy wojennych. Wielu z nich powróciło niedawno do Niemiec zachodnich.

WYŚCIG POKOJU

(ciąg dalszy ze str. 1)

nienie powinno mu dziś przejść.

Kłabiński został zabity przez specjalistów. Poważniejszej choroby u niego nie stwierdzono. Co do doraźnych dolegliwości nie ma jeszcze wyraźnego rozstrzygnięcia. Jest więc nadzieja, że swego rodzaju spadek formy i chwilowe niedyspozycje miną i w następnych dniach Kłabiński pojędzie lepiej.

Królak, Grabowski i Lasak czują się dobrze. A więc nie ma specjalnych powodów do obaw o losy drużyny. Spodziewamy się, że Polacy do końca będą walczyć o uzyskanie jak najlepszych lokaty. Co prawda sądzą o dołycazowskiego przebiegu Wyscigu wszystkich drużyn, które nas wyprzedzają w tabeli są lepiej od nas przygotowane. Niemniej mamy nadzieję, że na własnym terenie nasi reprezentanci przebiegną z powodzeniem i osiągną jak najlepsze wyniki.

W zespole sprząkowszczyżki indyjskiej z Wyscigu grało: 2 Anglików, jeden Polak (sprząkowszczyżka PAP), Węgier, Czechosłowak, Austriak, Rumun, Francuz, Bułgar, Fin oraz Dunczyk.

W zespole sprząkowszczyżki indyjskiej z Wyscigu grało: 2 Anglików, jeden Polak (sprząkowszczyżka PAP), Węgier, Czechosłowak, Austriak, Rumun, Francuz, Bułgar, Fin oraz Dunczyk.

Kilka cyfr z Wyscigu...

Dla drużyny polskiej czas do punktuacji zespołowej zbliżył się:

Grabowski	1	raz
Królak	4	raz
Grabowski	2	raz
Kłabiński	1	raz
Lasak	1	raz
Wilczkowski	1	raz

W KLASYFIKACJI DRUŻYNOWEJ

mamy do odrobienia do:

CSR	83	min. 47 sek.
NRD	85	„ 47 „
Belgi	24	„ 05 „
ZSR	12	„ 05 „
Bulgarii	6	„ 13 „

W KLASYFIKACJI INDYWIDUALNEJ

Krółaka (9) dzieł od lidera	13	min. 02 sek.
Grabowskiego (18)	33	„ 02 „
Grabowskiego (32)	58	„ 27 „
Lasaka (48)	1	godz. 43 „ 08 „
Kłabińskiego (50)	1	godz. 52 „ 08 „

Czy zagraża nam ktoś z drużyn będogących obecnie z nami w klasyfikacji zespołowej? Chyba nie. Mamy więc szansę nie tylko utrzymać dotychczasową pozycję, ale wywalczyć lepszą lokatę.

Najlepszy z naszych kolarzy Królak, który obecnie znajduje się na 9-tym miejscu ma również duże szanse na przesuwanie się o kilka miejsc naprzód. Czy zdoła tego dokonać, przekonamy się już niedługo.

Z. MIKOŁAJCZAK

Na stadionie w Lipsku rozegrano we wtorek mecz piłkarski pomiędzy reprezentacją dzielnicy sportowych NRD i drużyną znaną z zawodów sportowych, nadających z Wiedni. Mecz zakończył się zwycięstwem dzielnicy NRD — 5:4 (2:0).

Są jednak i tacy, którzy w mniejszym stopniu entuzjastycznie się wyscigiem ot. np. — redakcja naszego audycje z tras. Nie chcą jednak zrezygnować z obywateli obywateli. Wszyscy kolarze, którzy wzięli udział w Wyscigu, mają prawo do otrzymania ostatniego audycje o 1 godzinę. Wszyscy kolarze, którzy wzięli udział w Wyscigu, mają prawo do otrzymania ostatniego audycje o 1 godzinę.

Wszyscy kolarze, którzy wzięli udział w Wyscigu, mają prawo do otrzymania ostatniego audycje o 1 godzinę. Wszyscy kolarze, którzy wzięli udział w Wyscigu, mają prawo do otrzymania ostatniego audycje o 1 godzinę.

Wszyscy kolarze, którzy wzięli udział w Wyscigu, mają prawo do otrzymania ostatniego audycje o 1 godzinę. Wszyscy kolarze, którzy wzięli udział w Wyscigu, mają prawo do otrzymania ostatniego audycje o 1 godzinę.

Wszyscy kolarze, którzy wzięli udział w Wyscigu, mają prawo do otrzymania ostatniego audycje o 1 godzinę. Wszyscy kolarze, którzy wzięli udział w Wyscigu, mają prawo do otrzymania ostatniego audycje o 1 godzinę.

IX etap Berlin - Cottbus

Już druga stolica trzech bratnich państw — organizatorów Wyscigu Pokoju opuszcza dzisiaj kolarze. Osiem etap Berlin — Cottbus jest ostatnim odcinkiem trasy, przebiegającym szosami NRD.

Z berlińskiej Alii Stalina, obramowanej nowitkami blokami, budowanymi na wzór naszego MDM, kolarze wyruszą na miejsce startu. Do mety nie jest daleko, bo tylko ok. 130 km. Szosa kolarzy wspaniałą, kto wie czy etap ten nie będzie popisem sprinterskiej jazdy.

Na 80 km od startu wyznaczono w Lubben linie mety pierwszego lotnego finiszu, a 25 km dalej czeka zawodników drugi finisz w Vetschau. Od tego momentu rozpocznie się ostatni akt etapu kolarstwa — w Cottbus, na stadionie im. Maxa Reimanna.

Po zakończeniu etapu, kolarze przelewni zostaną do Goerlitz, gdzie czeka ich trzeci dzień odpoczynku przed ostatnią, decydującą fazą Wyscigu już na polskich szosach.

W 10 rocznicę wyzwolenia Czechosłowacji

PRAGA. 9 maja, w dniu Świąt Narodowego Czechosłowacji w 10 rocznicę wyzwolenia Czechosłowacji spod okupacji faszystowskiej — dziesiątki tysięcy ludzi pracy zgromadziły się na Polu Letnieckim, gdzie odbywały się defilady wojskowe.

Prezydent Republiki A. Zatopek wygłosił przemówienie powitalne do wojska i ludu pracującego.

Przemówienie do wojska wygłosił również minister obrony narodowej, general armii A. Cepelka.

Rozbrzmiewały hymny Czechosłowacji i Związku Radzieckiego, rozlega się salut artylerystyczny. Fanfary obwieszczały początek defilady wojskowej, którą otwierają wchodzący wiekami i szkoł wojskowych. Przed trybuną rządową przechodzą oddziały wszystkich rodzajów broni. Demonstrując wysiłek przygotowanie bojowe żołnierzy armii czechosłowackiej.

Następnie odbyła się manifestacja ludności, w której wzięło udział blisko 300.000 osób.

Rozpoczęcie obiad XXVII Sesji Biura ŚFZZ

MOSKWA. Dnia 10 maja br. rozpoczęły się w Moskwie w Domu Związków Zawodowych obrady XXVII sesji Biura Światowej Federacji Związków Zawodowych.

Uczestników obrad powitał w imieniu Wszechzwiązkowej Centralnej Rady Związków Zawodowych ZSRZ zastępca przewodniczącego WCSFS L. N. Solowjow.

Referat odnoszący się do pierwszego punktu porządku dziennego pt. „Rola związków zawodowych we wspólnie walce narodów o pokój, przeciw planom wojny atomowej i polityce ludzi pracy”, wygłosił sekretarz generalny SFZZ — Louis Saliant.

Od godz. 9-13 czekamy na Was pod nr. 8-52-75

KONKURS błyskawiczny organizowany przez redakcję „Stander Młodych” i Państwowe Przedsiębiorstwo Impres Sportowych trwa...

Od dzisiaj jeszcze przez 5 dni przyjmować będziemy zapisy do udziału w konkursie. Wpisów należy dokonywać w godzinach 9-13.

AWET w niedzielę oraz w dniu odpoczynku w Goerlitz możecie zgłaszać i typować zwycięzcę etapu.

KONKURS jest łatwy. Wystarczy przedać podać tylko drugą, której zawodnik wygra dany etap.

UCZESTNIKOWI konkursu, który trafnie odgadnie zwycięzcę etapu, otrzymuje nagrodę, przyznawaną drogą losowania.

ADZIMY wszystkim, by zgłaszali się jak najwcześniej, ponieważ listę uczestników zamyla się komisyjnie o godz. 13.

SZTANDAR MŁODYCH wydzielił specjalnie dla konkurencyjnych jeden telefon, na który przyjmujemy zgłoszenia.

TELEFON nr. 8-52-75 jest nadal aktualny, aż do dnia zakończenia konkursu tj. do 16 maja br.

REZULTATY losowania podajemy następnego dnia w „Standerze”; pełną listę zwycięzców ogłosimy we wtorek, 17 bm.

WZYSZYCY zwycięzcy (11 osób) mogą już na zapas cieszyć się z miejsca siedzącego na trybunach stadionu WP w Warszawie.

WIEC korzystajcie z okazji. Każdy może wygrać zaproszenie na zakończenie VIII Wyscigu Pokoju.

Sidło 71,30 — Janiszewski 4,16

WARSZAWA. Lekkoatlety polscy wykazują jak na początku sezonu wysoki poziom. Wynik Dąbskiej w skoku w dal 6,05 m. — najlepszy w tym roku na świecie, także przypuszczalnie, że w pełni sezonu ta utalentowana zawodniczka będzie w stanie uzyskać lepszy wynik.

W Wroclawiu podczas odbywającego się Spartakiady Uniwersyteckiej Janiszewski z Krakowa uzyskał w skoku o tyczce 4,5 m. Wynik ten pokonał Janiszewski dwukrotnie.

Zabłocki wygrał turniej

W Krakowie rozegrany został turniej kontroli w szachy. Zwycięzcą w nim Zabłocki (Bud) — 14 punktów przed Sukim (Bud) — 12 punktów. Zbuc (Sław) i Tywczak — 10 punktów.

4. Kuzniecki (Gwardia) — 11 punktów, 5. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 6. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 7. Borucki (Gwardia) — 10 punktów, 8. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 9. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 10. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

11. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 12. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 13. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 14. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 15. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

16. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 17. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 18. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 19. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 20. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

21. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 22. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 23. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 24. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 25. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

26. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 27. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 28. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 29. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 30. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

31. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 32. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 33. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 34. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 35. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

36. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 37. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 38. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 39. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 40. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

41. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 42. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 43. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 44. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 45. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

46. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 47. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 48. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 49. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 50. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

51. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 52. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 53. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 54. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 55. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

56. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 57. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 58. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 59. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 60. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

61. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 62. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 63. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 64. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 65. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

66. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 67. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 68. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 69. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 70. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

71. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 72. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 73. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 74. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 75. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

76. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 77. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 78. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 79. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 80. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

81. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 82. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 83. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 84. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 85. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

86. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 87. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 88. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 89. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 90. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

91. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 92. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 93. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 94. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 95. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

96. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 97. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 98. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 99. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 100. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

101. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 102. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 103. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 104. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 105. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

106. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 107. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 108. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 109. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 110. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

111. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 112. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 113. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 114. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 115. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

116. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 117. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 118. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 119. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 120. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

121. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 122. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 123. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 124. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 125. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów.

126. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 127. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 128. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 129. Pawlas (Gwardia) — 10 punktów, 130. Pawlas